

Zmluva o výpožičke

uzavretá podľa § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“) a § 13 zákona č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zmluva“) medzi zmluvnými stranami:

Požičiavateľ : Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky
Sídlo organizácie : Mierová 19
827 15 Bratislava 212
Zastúpený : JUDr. Ing. Viktor Lehotzký, vedúci služobného úradu
IČO : 00686832
DIČ : Nie je platcom DPH
(ďalej len „Požičiavateľ“)

a

Vypožičiavateľ : Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky
Sídlo organizácie : Hlboká cesta 2, 833 36 Bratislava
: zastúpené Veľvyslanectvom Slovenskej republiky v Ríme,
Via dei Colli della Farnesina 144, 0013 Rím, Taliansko
Zastúpený : JUDr. Ján Šoth, veľvyslanec Slovenskej republiky v Ríme
IČO : 00699021
DIČ : 2020879344

(ďalej len „Vypožičiavateľ“)

Požičiavateľ a Vypožičiavateľ sa označujú spoločne aj ako „Zmluvné strany“.

Článok 1

Predmet zmluvy

- 1.1 Predmetom tejto Zmluvy je vypožičanie okuliarov – 3D Oculus Gear VR KIT a mobilného telefónu Samsung S6 v dvoch sadách, t. j. 2x okuliare a 2 x mobilný telefón a príslušenstvo (ďalej ako „predmet vypožičania“ alebo „predmet zmluvy“), ktoré požičiavateľ prenecháva vypožičiavateľovi do dočasného bezodplatného užívania.
- 1.2 Predmet výpožičky je pre požičiavateľa dočasne prebytočný hnuťelný majetok štátu, ktorý prechodne neslúži požičiavateľovi na plnenie úloh v rámci predmetu jeho činnosti alebo v súvislosti s ním. Rozhodnutie č. 22/2016 Ministerstva hospodárstva SR zo dňa 30. 06. 2016 (ďalej len ako „rozhodnutie o dočasnej prebytočnosti“) tvorí Prílohu č. 1 Zmluvy.
- 1.3 Podrobné označenie predmetu vypožičania, inventárne číslo, sériové číslo, príslušenstvo a iné údaje sú uvedené v prílohe č. 1 a v prílohe č. 2 tejto Zmluvy.

Článok 2

Doba výpožičky

- 2.1 Zmluvné strany sa dohodli na dobe výpožičky v trvaní 5 rokov odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
- 2.2 Vypožičiatel' je povinný vrátiť predmet vypožičania podľa dohody Zmluvných strán, najneskôr v posledný deň doby trvania výpožičky.

Článok 3

Účel výpožičky

- 3.1 Požičiatel' zmluvou o výpožičke prenecháva vypožičiatel'ovi predmet vypožičania na účel – prezentácia Slovenskej republiky v oblasti cestovného ruchu a zabezpečenie a výkon administratívnych činností zamestnancov vypožičiatel'a.

Článok 4

Práva a povinnosti zmluvných strán

4.1 Požičiatel' je povinný:

- 4.1.1 odovzdať vypožičiatel'ovi predmet vypožičania v stave spôsobilom na riadne a dohodnuté užívanie, v súlade s podmienkami tejto Zmluvy,
- 4.1.2 požadovať vrátenie predmetu vypožičania, ak uplynula doba užívania,
- 4.1.3 oboznámiť vypožičiatel'a s obsluhou a užívaním,
- 4.1.4 vykonávať kontrolu vypožičaných hnuťelných vecí len v prítomnosti vypožičiatel'a, alebo ním poverenej osoby, za účelom zistenia ich stavu a využívania vypožičiatel'om v súlade s ustanoveniami tejto Zmluvy.

4.2 Požičiatel' je oprávnený:

- 4.2.1 požadovať vrátenie predmetu Zmluvy aj pred skončením určenej doby vypožičania:
 - a) ak vypožičiatel' neužíva predmet Zmluvy riadne,
 - b) ak ho využíva v rozpore s účelom, na ktorý bol vypožičiatel'ovi poskytnutý,
 - c) ak ho bez súhlasu požičiatel'a prenechá k užívaniu inému.

4.3 Vypožičiatel' je povinný:

- 4.3.1 užívať predmet výpožičky riadne, v súlade s touto zmluvou,
- 4.3.2 držať predmet výpožičky a neprenechať vypožičané hnuťelné veci do nájmu, podnájmu alebo výpožičky tretej osobe,
- 4.3.3 chrániť predmet výpožičky pred odcudzením, stratou, zničením alebo poškodením, o vzniknutej škode je vypožičiatel' povinný bezodkladne písomne informovať požičiatel'a s podrobným opisom stavu,
- 4.3.4 zodpovedať za škody, ktoré spôsobí zavineným konaním na hnuťelných veciach ako aj za škody, ktoré spôsobí na vypožičaných veciach v dôsledku porušenia povinností podľa tejto Zmluvy,
- 4.3.5 hradiť na vlastné náklady prípadné opravy predmetu výpožičky,
- 4.3.6 po skončení výpožičky odovzdať požičiatel'ovi predmet výpožičky v sídle požičiatel'a v stave v akom ho prevzal s prihliadnutím na bežné opotrebenie,
- 4.3.7 podľa bodu 4.2. tohto článku vrátiť požičiatel'ovi predmet Zmluvy do 7 kalendárnych dní po doručení písomnej výzvy na vrátenie predmetu výpožičky.
- 4.3.8 poskytnúť požičiatel'ovi potrebnú súčinnosť pri vykonávaní kontroly stavu vecí.

Článok 5

Odobovanie predmetu výpožičky

- 5.1 O odobovaní a prevzatí predmetu výpožičky spíšu zmluvné strany protokol o odobovaní a prevzatí hnutel'ného majetku štátu - príloha č. 2, ktorý sa po jeho podpísaní stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.
- 5.2 V prípade vzniku závažnej poruchy na predmete Zmluvy, kedy výpožičiatel' nebude schopný vrátiť predmet výpožičky do stavu v akom ho prebral od požičiatel'a, pretože náklady na odstránenie vzniknutej závaďy budú neefektívne a neehospodárne, odobvďá výpožičiatel' predmet zmluvy požičiatel'ovi v uvedenom stave. Požičiatel' s predmetom výpožičky naloží v súlade so zákonom č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov.

Článok 6

Sankcie a náhrady škody

- 6.1 Ak Výpožičiatel' nevráti predmet výpožičky, príp. jeho časť v stanovenom termíne, je povinný zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,5% z hodnoty predmetu výpožičky za každý i začatý deň omeškania.
- 6.2 Zaplatoenie zmluvnej pokuty nezbavuje výpožičiatel'a povinnosti uhradiť prípadnú vzniknutú škodu za oneskorené vrátoenie predmetu výpožičky, taktiež ho nezbavuje povinnosti vrátiť predmet výpožičky.
- 6.3 Zmluvné strany pri náhrade škody sa budú riadiť ustanoveniami § 420 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. (Občiansky zákonník) v znení neskorších predpisov. Zmluvné strany počas platnosti a účinnosti tejto zmluvy sú povinné naplňať obsah tejto zmluvy tak, aby predchádzali prípadným hroziacim škodám.
- 6.4 Spôsob a termín náhrady škody si zmluvné strany dohodnú samostatnou písomnou dohodou, v súlade s Občianskym zákonníkom v platnom znení.

Článok 7

Záverečné ustanovenia

- 7.1 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR. Táto Zmluva vrátane jej príloh je povinne zverejňovanou zmluvou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 7.2 Pred uplynutím doby, na ktorú bola zmluva uzavretá, je možné túto Zmluvu ukončiť písomnou dohodou oboch zmluvných strán ku dňu určenému v dohode.
- 7.3 Zmluvu môže ktorákoľvek zo zmluvných strán kedykoľvek vypovedať, a to aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná doba je 2-mesačná a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca, nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bola výpoveď zmluvy doručená druhej zmluvnej strane.
- 7.4 Všetky ostatné otázky touto zmluvou neupravené sa riadia ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
- 7.5 Táto Zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch, z ktorých požičiatel' obdrží štyri rovnopisy a výpožičiatel' jeden rovnopis.

- 7.6 Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, jej ustanoveniam porozumeli, vyhlasujú, že zmluva nie je spísaná v tiesni ani za inak nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju podpisujú.
- 7.7 Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy je:
Príloha č. 1 - Rozhodnutie o dočasnej prebytočnosti
Príloha č. 2 – Protokol o odovzdaní a prevzatí hnutel'ného majetku štátu

Bratislava

Rím

Za požičiavateľa

Za vypožičiavateľa

JUDr. Ing. Viktor Lehotzký
vedúci služobného úradu

JUDr. Ján Šoth
veľvyslanec Slovenskej
republiky v Ríme